

旅奇VOL.407 2016.10.03



1. (左2起) 台中市政府觀光旅遊局長陳盛山、華信航空總經理韓梁中、台中市政府副秘書長郭坤明及貴賓共同合影。
2. 華信航空台中一大分首航剪綵儀式。
3. 台中市政府副秘書長郭坤明(右3)、台中市政府觀光旅遊局長陳盛山(左3)、華信航空總經理韓梁中(左1)及貴賓合影。



1. 台中市長林佳龍(左)、知名日本歌手一青窈。
2. 文華高中動感表演，吸引全場目光。
3. 來自北海道團隊的精彩表演，引起現場一片歡呼。



· 台中市觀光旅遊局長

陳盛山



當週要聞

HOT NEWS

2016 接軌國際

華信航空9/15開航台中一大分

依循「中進中出」 啟動溫泉觀光、文化等2地全面交流
全台唯一直飛 每週四、日共2班 開航促銷6,300元起

為拓展「中進中出」、帶動台中溫泉觀光，台中市政府與華信航空於9/15共同開闢台中—日本大分定期航班，當日特別安排「花現台中」彩繪機執行首航任務，滿載158位旅客直飛九州溫泉大縣—大分，開啟台中與日本航線對飛的新契機。



▲台中市政府副秘書長郭坤明(右1)、華信航空總經理韓梁中(左1)及貴賓抵達大分機場，受到當地熱情接待。

直飛日本第1溫泉縣 積極推動溫泉國際交流

台中市政府觀光旅遊局長陳盛山致詞表示，台中—大分每週四、日共飛2班，藉由「中進中出」優勢，結合台中市發行的「中台灣好玩卡」，串聯了中台灣7縣市的食、宿、遊、購等觀光業的優惠合作，有效引領日本等國際旅客暢遊中台灣。

日本大分縣擁有「日本第1溫泉縣」之美稱，而台中市同樣擁有觀光資源豐富的溫泉觀光景點，除了聞名遐邇的谷關溫泉，亦有以休閒運動著稱之大坑溫泉、近年新發現之烏日溫泉及東勢林場溫泉等，未來

將有助於台日雙方在溫泉觀光產業的密切交流，進而提升台中市溫泉觀光產業與服務品質。

自2015年開始，台中市積極推動溫泉觀光國際交流，同年10/13促成台中市溫泉觀光協會與日本鳥取縣三朝溫泉旅館協同組簽署「促進溫泉交流備忘錄」，11/27台中市與日本大分縣政府簽署官方「觀光友好交流合作協定」，2016/2/24促成台中市溫泉觀光協會與日本大分縣由布院溫泉旅館公會簽署「溫泉觀光友好交流合作協定」，8/30促成台中市旅館公會與日本大分縣別府市觀光協會簽署「溫泉觀光友好交

流合作協定」，雙方宣誓共同致力於觀光宣傳資源共享、創造客源與合作互惠。

9月份載客率達9成5 啟動今秋賞楓泡湯商機

華信航空總經理韓梁中指出，華信航空在去年曾包機直飛大分，獲得市場熱烈迴響，為加大旅客服務，現在增為每週2班的定期包機，期盼未來也能成為定期航班，讓更多台灣旅客能以輕鬆方式享受日本溫泉文化。目前9月份載客率達9成5，10月份載客率也達到8成以上，反應相當熱烈。

韓梁中強調，日本最有名的別府溫泉和湯布院就在大分，透過華信航空從台中直飛，也是台灣唯一直飛，2小時航程即可輕鬆抵達。配合大分開航，華信航空推出2人成行每人6,300元起的開航促銷價，並推出4天3夜短天數的精緻旅遊，為同業提供今年最佳秋冬賞楓、泡湯商機。

2016台中國國際踩舞祭熱鬧登場

特別邀請日本三重縣、名古屋和北海道3大表演團隊
串聯產官學 融合在地文化元素 展現青年學子活力與熱情

撰文、攝影／劉夢廷 圖片提供／台中市政府觀光旅遊局

台中市政府觀光旅遊局主辦「2016台中國國際踩舞祭」，於9/15~18在台灣大道市府廣場及夏綠地公園周邊盛大舉行，與民眾歡慶中秋連續假期。今年首屆特地邀請日本三重縣的「安濃津YOSAKOI HAPPY ARCHIVE」、名古屋「JYO(笑)」、北海道「KITA SUBARU(北郭)」3大知名表演團隊，與全台13所大專院校、高中職，一起來踩舞熱舞、文化交流，並且活動期間在台灣大道府前廣場展出各式文創攤展、踩舞舞蹈教學、文化表演及抽獎拿好康，活動現場熱鬧滾滾。

台日踩舞團聯合競演 結合文創展攤多項活動

台中市長林佳龍出席致詞表示，今年是台中市首度舉行踩舞活動，台中國國際踩舞祭融入了踩舞、舞蹈、節慶等多項元素，其中「踩」字含義除踩街外，還雙關「彩色」，呈現各種多元活動內容；「舞」則代表除了遊行展演外，還將各種舞蹈融入其中；「祭」在

日本則是節慶的意思，希望民眾能一起共襄盛舉，讓台中成為國際踩舞發源地城市！

「2016台中國國際踩舞祭」延續YOSAKOI索朗祭的精神，由大學生自選音樂、自編舞蹈，結合地方在地精神與特色，展現年輕人的自信心與活力。藉由踩街的舞蹈，帶出大台中的熱情活力與專屬特色，而氣勢磅礴的前夜祭表演，則是為台中的夜晚帶來舞動人心的精彩表演。

節慶觀光國際合作 提升台日交流層次

台中市政府觀光旅遊局長陳盛山為此次踩舞祭在台中舉辦的最大推手，除了親訪台中在地的舞蹈及表藝科系學校，也不時為活動經費奔走，向贊助廠商、台中在地觀光業者闡述活動理念，尋求合作機會。透過交通部觀光局及台灣觀光協會的協助之下，在今年6月份更親赴札幌YOSAKOI索朗祭，遞交台中市長林佳龍的邀請函，給日本3大踩

舞祭主辦單位，順利邀請到日方踩舞團體來台以舞會友；經過耗時1年多的準備期，成功促成本次踩舞祭台日交流的美事。

為整合區域觀光資源、合力拓展日本市場，今年3月由台中市等中部7縣市所組成的「中台灣觀光推動委員會」與日本本州中部12縣市「中部廣域觀光推進協議會」(昇龍道)簽訂友好交流合作備忘錄，同時完成台中機場與名古屋中部機場直飛計劃。

陳盛山指出，實現以上2把箭之後，接下來便是射出第3把箭—辦理「2016台中國國際踩舞祭」，藉由節慶觀光的國際合作，建立台日教育、運動觀光交流平台，拉動台日2地觀光人流，促進國際接軌，落實航線航點開拓，達成「中進中出」政策目標。



▲台南科技大學表演充分展現在地文化藝術之美。